



**МЕМОРАНДУМ О ВЗАИМОПОНИМАНИИ
между Организацией Объединенных Наций
в лице Контртеррористического управления
Организации Объединенных Наций
и Межпарламентской Ассамблеей государств — участников
Содружества Независимых Государств
в лице Секретариата Совета Межпарламентской Ассамблеи
государств — участников
Содружества Независимых Государств**

Межпарламентская Ассамблея государств — участников Содружества Независимых Государств (далее — МПА СНГ), в лице Секретариата Совета Межпарламентской Ассамблеи государств — участников Содружества Независимых Государств (далее — Секретариат Совета МПА СНГ), и Организация Объединенных Наций (далее — ООН), в лице Контртеррористического управления Организации Объединенных Наций (далее — КТУ ООН), совместно именуемые Стороны, а по отдельности — Сторона,

принимая во внимание обоюдную заинтересованность Сторон в укреплении сотрудничества в области предотвращения терроризма и противодействия ему и в других вопросах, представляющих общий интерес,

желая содействовать достижению целей, предусмотренных Уставом ООН, соответствующими резолюциями Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности ООН, и, со стороны МПА СНГ, Уставом Содружества Независимых Государств и принципами Содружества Независимых Государств (далее — СНГ),

стремясь обеспечить эффективную координацию деятельности Сторон в сферах, представляющих взаимный интерес,

пришли к взаимопониманию о нижеследующем:

Статья 1. Цель

1. Целью настоящего Меморандума о взаимопонимании (далее — Меморандум) является определение направлений сотрудничества Сторон и условий такого сотрудничества.

2. Настоящий Меморандум свидетельствует о взаимопонимании между Сторонами в отношении сотрудничества и не имеет обязательной юридической силы. Он не предназначен для создания и не создает каких-либо юридических прав, обязанностей или обязательств, регулируемых международным правом

или или любым национальным правом, и не затрагивает прав и обязательств каждой из Сторон в рамках существующих соглашений или меморандумов.

Статья 2. Предмет сотрудничества

1. Предметом настоящего Меморандума является:

a) тесное сотрудничество и взаимные консультации на регулярной основе по вопросам, относящимся к предотвращению терроризма и противодействию ему;

b) содействие сбалансированной реализации Глобальной контртеррористической стратегии ООН (изложенной в резолюции A/RES/60/288) в рамках деятельности МПА СНГ в указанной области; и

c) сотрудничество по оказанию аналитического, экспертного, правового и иного содействия при разработке парламентами государств — участников МПА СНГ нормативных правовых актов в сфере противодействия терроризму и насильственному экстремизму, когда он создает питательную среду для терроризма, когда он создает питательную среду для терроризма.

2. Сотрудничество Сторон в рамках настоящего Меморандума должно осуществляться в соответствии с полномочиями, положениями, правилами, политикой и процедурами каждой из Сторон, а также постановлениями их руководящих органов.

Статья 3. Совместные действия

1. Стороны будут обмениваться документами и другой информацией по вопросам, представляющим взаимный интерес и относящимся к деятельности по предупреждению терроризма и противодействию ему, в частности, по вопросам инициатив, направленных на осуществление планирования и разработки проектов в сфере противодействия терроризму.

2. Стороны будут прилагать усилия по осуществлению совместных действий по сбалансированному осуществлению в национальных правовых системах четырех компонентов Глобальной контртеррористической стратегии ООН и соответствующих резолюций Совета Безопасности ООН по противодействию терроризму.

3. Стороны будут стремиться к проведению под своей эгидой совместных мероприятий, связанных с вопросами, представляющими взаимный интерес, согласно процедурам, определение которых должно осуществляться в каждом конкретном случае отдельно и в соответствии с положениями, правилами, политикой и процедурами, действующими у Сторон, а также постановлениями их руководящих органов.

4. Стороны будут осуществлять разработку концепции совместных мероприятий, консультируясь друг с другом, и совместно обеспечивать необходимую подготовку к запуску и реализации таких мероприятий. В этих целях Стороны будут стремиться к обсуждению предстоящих планов и возможности совместных действий на регулярной основе.

5. Стороны могут приглашать друг друга по мере необходимости к участию в совещаниях, конференциях и других организуемых ими мероприятиях, относящихся к предмету настоящего Меморандума.

6. Настоящий Меморандум не ограничивает права Сторон на заключение других соглашений или иных договоренностей с другими организациями по предмету настоящего Меморандума.

Статья 4. Административные и финансовые договоренности

1. Стороны могут по необходимости заключать отдельные соглашения или договоренности в письменной форме в целях реализации конкретных проектов или мероприятий в соответствии с настоящим Меморандумом, где будут определены условия их сотрудничества по конкретным проектам или мероприятиям, касающиеся в том числе финансового и правового аспектов, а также по другим соответствующим вопросам.

2. Если иное не указано в соглашениях или договоренностях по конкретным видам деятельности, которые заключаются в соответствии с пунктом 1 настоящей статьи, ничто в настоящем Меморандуме не может быть истолковано как возникновение финансовых обязательств или выделение ресурсов, как финансовых, так и любых других, между Сторонами.

3. Если иное не согласовано Сторонами в письменной форме, Стороны будут самостоятельно нести свои расходы, возникающие в результате любой деятельности, осуществляемой в соответствии с настоящим Меморандумом.

Статья 5. Интеллектуальная собственность

1. Ничто в настоящем Меморандуме не может быть истолковано как предоставление или наличие прав или интересов у одной Стороны в отношении интеллектуальной собственности другой Стороны. Каждая из Сторон сохраняет за собой все права, наименования и интересы в отношении любых материалов, разработанных этой Стороной или от ее имени, или полученных этой Стороной иным образом либо до даты вступления в силу настоящего Меморандума, либо для достижения целей настоящего Меморандума в течение срока его действия и любых изменений к нему.

2. В случае, если Стороны предвидят, что в отношении какого-либо проекта, программы или деятельности, осуществляемых в соответствии с настоящим Меморандумом, будет создана интеллектуальная собственность, которая может быть защищена правами, Стороны будут вести переговоры и согласовывать условия владения и ее использования в рамках отдельного письменного соглашения или иного договора упомянутых в пункте 1 статьи 4.

Статья 6. Связь и взаимодействие

1. Стороны назначают координаторов для содействия сотрудничеству (далее — координаторы), которые будут:

а) координировать реализацию настоящего Меморандума, осуществлять

мониторинг прогресса, проводить по необходимости встречи для оценки и определения новых возможностей для сотрудничества сотрудничества;

б) осуществлять сотрудничество в целях разработки общих информационных инструментов, таких как публикация необходимых печатных и электронных материалов, для расширения доступа к информации и повышения уровня осведомленности по вопросам, представляющим взаимный интерес;

с) разрабатывать рекомендации для совместной или скоординированной деятельности по повышению осведомленности о соответствующих международных нормах и стандартах, которые касаются вопросов, представляющих взаимный интерес.

2. Вся переписка, относящаяся к выполнению задач в рамках настоящего Меморандума, будет осуществляться через назначенных координаторов. О любой замене координаторов Стороны будут своевременно уведомлять в письменном виде.

Статья 7. Использование наименований, эмблем или логотипов

Ни одна из Сторон не будет использовать наименования, в том числе любые их сокращения, эмблемы, официальную печать, логотипы, товарные знаки или флаги другой Стороны, ее дочерних организаций и (или) филиалов при осуществлении своей деятельности или иным образом без предварительного письменного согласия другой Стороны в каждом конкретном случае. Ни при каких обстоятельствах разрешение на использование наименований, в том числе любых их сокращений, эмблем, официальной печати, логотипов, товарных знаков или флагов ООН, КТУ ООН, СНГ или МПА СНГ в коммерческих целях не будет предоставлено.

Статья 8. Разрешение споров

Любой спор или разногласие между Сторонами относительно толкования, выполнения или применения настоящего Меморандума будет урегулировано в ходе консультаций между Сторонами.

Статья 9. Привилегии и иммунитеты

Ничто в настоящем Меморандуме или в связи с ним не считается прямым или подразумеваемым отказом от соответствующих привилегий и иммунитетов, а также изъятий или льгот, которыми Стороны, включая их рабочие органы и персонал, пользуются или могут воспользоваться.

Статья 10. Внесение изменений и прекращение действия

1. Настоящий Меморандум вступает в силу со дня его подписания обеими Сторонами.

2. Срок действия настоящего Меморандума составляет 5 (пять) лет и может быть продлен по взаимному соглашению Сторон, заключаемому в письменной форме, и не позднее чем за 90 (девяносто) дней до окончания срока действия настоящего Меморандума.

3. Настоящий Меморандум может быть изменен по взаимному соглашению Сторон, заключаемому в письменной форме.

4. Действие настоящего Меморандума может быть прекращено каждой из Сторон в любое время при условии направления соответствующего письменного уведомления другой Стороне не позднее чем за 90 (девяносто) дней. После направления такого уведомления Стороны незамедлительно предпримут меры по скорейшему и надлежащему завершению всех мероприятий, реализуемых в рамках настоящего Меморандума. Если не согласовано иное, прекращение действия настоящего Меморандума не повлияет на реализацию конкретных соглашений и договоренностей, заключенных в соответствии с пунктом 1 статьи 4 настоящего Меморандума.

Статья 11. Языки

В удостоверение вышеизложенного уполномоченные представители ООН, в лице КТУ ООН, и МПА СНГ, в лице Секретариата Совета МПА СНГ, подписали настоящий Меморандум в 2 (двух) подлинных экземплярах на английском языке и 2 (двух) подлинных экземплярах на русском языке, причем все тексты имеют одинаковое содержание. В случае возникновения споров или разногласий относительно толкования настоящего Меморандума будет использоваться текст на английском языке.

За Организацию Объединенных
Наций



Владимир ВОРОНКОВ
Заместитель Генерального секретаря
Организации Объединенных Наций,
глава Контртеррористического
управления Организации
Объединенных Наций

Дата: 8 сентября 2021 года

За Межпарламентскую Ассамблею
государств — участников
Содружества Независимых
Государств



Дмитрий КОБИЦКИЙ
Генеральный секретарь –
руководитель Секретариата
Совета Межпарламентской Ассамблеи
государств — участников
Содружества Независимых
Государств

Дата: 8 сентября 2021 года